

سەحەر پەسایى

07-05-2010

Nej du är inte galen eller på väg att bli galen..

ئەمە ئەو رەستەيە بوو كە ئۆكتۆرەكەى مارگاريتا تريگورد لە سەر پارچە كاغەزىكى بچكۆلە بە ئىمزاو ناوى خۆيەو بە ئۆنسىبوو بۆ ئەوەى ھەركاتىك ھەستى كرد تەواو شىت بوو لە بەر خۆيەو بە بىخوینىتەو، گرنىگ نەبوو لە كاتى مېز كرندا بوایە يان لە قەرەبالغى بى مانای شەمەندەفەرىكدا يان لە تەنباى كوشەندەى ناو نوینىكدا يان بۆ ھاوړىكانى، گرنىگ ئەوەبوو بە دەنگى بەرز گووى لى بى و دلنیا بىتەو لەو راستىە. ئەم پارچە كاخەزە بچكۆلە لە جانتا سوورەكەى مارگاريتادا ھەل ئەگىرا كە ديارى نانسى دايكى بوو.

من نانسىم نە بىنيو بەلام كاتى كە بۆم دەرکەوت توشى سەرەتان بوو كوبە و ياپراخى گالامىوم بۆ نارد، نانسى لە شارىكى زۆر دور لە ئىمە ئەژى. مارگاريتا ھاوړى سارەتاكانى منە، چەندەھا ئىوارە لە بەرەم ئاگرانى مالەكەيدا بەديار مۆمىك و قومىك شەرابەو لە مناليمانەو بەگىرە تا داگىركرنى دللى پياوھەكان تا تامى ژەھراوى دلشكان تا چاوتەربوون بەدەم گىرانەو و قەناعەت پىكرنى ئەمان بەوى ديمان كە منال بوونى كاممان لەوى ديمان قورستر بوو، پىيادىين ھەتا بۆ چەندەھەمىن جار پىكەوتن لەسەر كات و رۆژى كرنى سەفەرەكەمان بۆ شام و ھەر لەو پىش مردن، ئەو سەفەرەى كاتىك لە پياوھەكان توورە و دلتنەنگ ئەبىن سوورئەبىن لە كرنى، قەولە لەوئى ئىواران بەدەم خوارنەوەى قاوہى عەرەبىيەو پىر بەسىەكانمان بۆنى نىرگەلەى ئەو خانمە لەچك بەسەرە كىويانە بكەين كە پىر لەياخى بوون. مارگاريتا بە تەنبا خۆى ئەژى و تاقە كچىكى ھەيە كە لە مېردەكەى جىابوتەو و خۆى و ئىنسوى كورى چوون بۆ ئەوەى لە شارە نوورەكەى نانسى بژىن. مارگاريتا تەنبايەكى كوشندە داگىرى كرئو، زۆر سادە بوو بە ئافرەتتىكى ئىجگار تەنباى بى پىاو، شاعىرە و زۆر سادە وەك خۆى ئەلئىت عەشق چاوەكانى بە كراوہى ھىشتوتەو لە بەرامبەر جوانىيەكانى دنبا. ھەمىشە كە ئەمىنئىت پىمەلئىت لە منوہ بۆ تۆ نەسىحەت كچەكەم ژىانت پىارئىزە، بەئىلە با ھەر يەك كەس بە بى وەفائى خۆى بتكوژئىت، يەك جەلاد ھەلبژئىرە لە نواجاردا گەر كوشنتئىك ھەبئىت، چاوەكانى بە جۆرىكى سەير سوورئەبئىت

کاتیک که ئەزانیت من گویم لەم بەشەى قسەکانى نىيە و خەيالَم لە شوپىنىكى زۆر زۆر دوورە، نزىک ئەبىتەو و ئەلئىت ھەموو شتىک لەتەنھايىھەكى ئەبەدى خۆشترە، پىيوايە تىپەرىن بە ئازارەکاندا پىکەو بەرگەگرتنى ئاسانترە. زياتر لىم نزىک ئەبىتەو و ئەلئىت شىعرەکان خەيالَن ھاوپرئى، تەنبايى پاستىيە، تۆ راستىت، تۆ وەک من مەکە ھاوپرئىم، تۆ خۆت مەدەرە دەست شىعر. لەو کاتەوہى ھىلدە خانووەکەى فرۆشتوو و خانووەى کە مارگاريتاى تيا ئەژيا، سىشەممەى يەکەمى ھەر مانگىک ئەچىتە لای دکتۆرەکەى، وەزعى باش نىيە بە شىوہىھەكى سەرسورھىنەر دەموچاوہ مېھراوييەکەى شلەژاوہ، لەبى مالئىيەکەى ئەبەدى ئەترسىت، ترس لە ھەموو سلوللە گەورە و بچووکەکانى لەشيدا بە ئاشکرا دىت و ئەچىت، بەتايبەت چاوہ سەوز و گەرم و گوپە بەنەوشەکانى. ئەمرۆ پاش پاسەيەکى دوور و درىژمان لە کەنارى ئەو ئاوەدا کە نزىک بە مالەکەمانە و ھاويان بۆتە جىگای کورد و عەرەبەکانى ئەم دەوروبەرە، لە تاو بۆن و دووکەلى گۆشتبرزانن تاق و تەرايەکىش سویدی تيا ناووزىتەوہ. گەرايەوہ بۆ مالەوہ. بەدەم گوگرتن لە مۇسقىاوہ دەستئەکەم بە دروستکردنى خواردينىكى خۆش و خىرا. لەيەکىک لەو رۆمانانەدا کە ئەم ھەفتەيە خويندووہتەوہ نووسراوہ "کاتىک کە دلت زۆر تەنگە خواردى خۆش بخۆ"، بۆ ساتىک لابردنى خەمى دلە بچکۆلەکەى مارگاريتا کوکوى سەوزىيە دروستئەکەم، ئەمە ناوى ئەو خواردينەيە کە ئەخاتە پىکەن، کوکو بە سویدی يانى بى عەقل، پىينايم کە خەرىکى چىم، بەدەم گورانى وتنىيەوہ بۆ کچە بچکۆلەکەم پىئکەنىت، چەند خۆشە لابردنى خەم گەر بۆ چەند ساتىکى کەم خايەنىش بىت لە دلى دۆستىکدا. ئەرۆم کچە گەورەکەم دىنم و پىکەوہ بەدەم ھەلمژىنى بۆنى دلرفىنى کوکوى سەوزىيەوہ ئەکەويە سەما، ھەر چوارمان بە نەرمى سەما ئەکەين، کچەکەم تىناگا و من نامەويت تىيگەيەنم ناچار بەتەنەگەيشتنەوہ دلئەدا بە سەماکە، لە دەرەوہ باران ئەبارىت، مەلىک خواردن ئەھىتەت بۆ ھىلانەى ناو درەختى بەر پەنجەرەى ئاشپەزخانەکەم، بەدەم بۆنکردنم بەرپىخانە پەشەى بەر پەنجەرەکەمانەوہ سەيرىکى مارگاريتا ئەکەم وەک لەوہى تىگەيشتنەت کە ئەمەويت پىيىلئىم، گرنگ نىيە چۆن، گرنگ نىيە بە تەنھا يان پىکەوہ، گرنگ ئەوہى ئەمە دلئىايىن کە سەفەرەکەمان ئەکەين و ھەر لەوييش لە شارى سۆفىيە گەورە و غەربەکاندا ئەمرىن، کە ھەميشە لە سەفەرداين و ئاگامان لە دلى ھەلاھەلای يەکترييە و ھىشتا ئەتوانىن سەمابکەين و خۆش خۆش کوکوى سەوزى بخۆين. بۆ ساتىکى زۆر کەم گرزى ناوچەوانى مارگاريتا ترىگۆرد خاوەن ئەبىتەوہ و ئەبىتەوہ بە ھاوپرئەکەى بەر ئاگران و سەرەتاکان، ھەر بە ھىواشى لەسەر نەرمى نەرمى مۇسقىاکە و بۆنە سەرسورھىنەرەکەى کوکووہکەوہ پىم ئەلئىت:

Nej du är inte galen eller på väg att bli galen..

چاوه‌كانم پر ئەبیت له فرمیسك، له تێكدانی ئەم خۆشحالییە كەمخایەنە ئەترسم له دلی ھاوڕێكەما، له و
هەكایەتە پر له خەمە ئەترسم كە بەتەمام ئەمشەو بە دەم خەواندنی كچەكانمەووە بۆ تریگۆردی بگێرمەووە،
له تێكدانی نەزمی هەكایەتی عەشقی خۆم ئەترسم له چاوه سوورەكنی مارگاریتادا، له دەستپێكردنی
سەفەرەكەم ئەترسم بۆ شارێك كە ناوی نییە، كە نە قاوەی عەرەبی تیا ئەخۆریتەووە و نە بۆنی نێرگەلهی
ژنانی بە ژیان مەستی لیدیت، بەلی له سەفەرێك بە تاقی تەنیا بەو شارەدا كە كەناری نیە بۆ پیاسە و
ملوانكەمی نییە بۆ فرۆش، بەتاقی تەنیا بە پەشایدا سەفەر كردنە و بەجێهێشتنی ھاوڕێكەمە له تەنیا
گەرەو خنكینەرەكەیدا، سەرھەلگرتنی دلیكە كە نامەمی هیچ دكتورێكی مېهرەبان نادى نادات، قەھری
دلیكە له وجود، له عەشق و لەھەرچی تامی خوشی خوارن ھەبە، دەرگا لەسەر داخستنی ھەموو
یادگارێیەكانە و فریدانی كلیلەكەبە بۆ قولایی و ناو ناوہوہی دەریا، نەبردنی خۆمە لەگەڵ خۆم.

Nej du är inte galen eller på väg att bli galen.. نا نە شینتیت و نە بەرەو شینتیش
ئەچیت.